

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 31 (1913)
Heft: 274

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnemente:

Schweiz: Jährlich Fr. 6

2^{te} Semester: 3

Ausland: Zuschlag des Porto

Es kann nur bei der Post

abonnirt werden

Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt**Feuille officielle suisse du commerce****Foglio ufficiale svizzero di commercio****Abonnemente:**

Suisse: un an: fr. 6

2^e semestre: 3

Etranger: Plus frais de port

On s'abonne exclusivement

aux offices postaux

Prix de numéro 15 cts.

Erscheint 1—2 mal täglich
ausgenommen Sonn- und FeiertageRedaktion und Administration
im Eidgenössischen HandelsdepartementRédaction et Administration
au Département fédéral du commerceParaît 1 à 2 fois par jour
les dimanches et jours de fête exceptésAnnoncen-Regie: **HAASENSTEIN & VOGLER**

Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)

Régie des annonces: **HAASENSTEIN & VOGLER**

Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)

Dieser Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommene Werttitel (Titres disparus). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Waren in den Monaten Juli und August 1913/1912. — Importation et exportation des principales marchandises pendant les mois de juillet et d'août 1913/1912.

Amtlicher Teil — Partie officielle**Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti**

Der unbekannte Inhaber der Mäntel der drei Obligationen Nr. 30909, 30910 und 30911 des Anleihe der Jura-Simplon Bahn von 1894 wird hiermit aufgefordert, diese Urkunden binnen einer Frist von 3 Jahren, vom Tage der ersten Publikation an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst nach Ablauf der dreijährigen Frist die Kraftloserklärung der Titel erfolgt. (W 296)

Bern, den 14. Oktober 1913.

Der Gerichtspräsident III von Bern: Marti.

Der unbekannte Inhaber der Mäntel der Obligationen Nr. 56123, 56124, 56125, 56126, 56127, 56128, 66479, 66480, 66481, 66482, 66483, 66484, 66485, 66486, 66487, 66488, 66489, 66490, 89842, 89843, 89844, 89845 des 3 % Anleihe des Staates Bern von 1897, wird hiermit aufgefordert, diese Titel binnen einer Frist von drei Jahren, vom Tage der ersten Publikation an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst nach Ablauf der dreijährigen Frist die Kraftloserklärung der Titel erfolgt. (W 297)

Bern, den 14. Oktober 1913.

Der Gerichtspräsident III von Bern: Marti.

Der unbekannte Inhaber des 4 % Kassascheins der Kantonalbank von Bern, Serie Q c Nr. 603 von Fr. 5000, mit Coupons per 1. Oktober 1913 und ff., lautend auf den Inhaber, wird hiermit aufgefordert, diesen Titel binnen einer Frist von drei Jahren, vom Tage der ersten Publikation an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst nach Ablauf der dreijährigen Frist die Kraftloserklärung des Titels erfolgt. (W 298)

Bern, den 14. Oktober 1913.

Der Gerichtspräsident III von Bern: Marti.

Der unbekannte Inhaber der Mäntel der zwei Obligationen des 4 % Anleihe der ehemaligen Vereinigten Dampfschiffahrtsgesellschaft für den Thuner- & Brienzsee von 1891, à Fr. 1000, Nr. 401 und 648, wird hiermit aufgefordert, diese Titel binnen einer Frist von drei Jahren, vom Tage der ersten Publikation an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst nach Ablauf der dreijährigen Frist die Kraftloserklärung der Titel erfolgt. (W 299)

Bern, den 14. Oktober 1913.

Der Gerichtspräsident III von Bern: Marti.

Der unbekannte Inhaber der Mäntel der zwei Obligationen des 4 % Anleihe der ehemaligen Vereinigten Dampfschiffahrtsgesellschaft für den Thuner- & Brienzsee von 1891, à Fr. 1000, Nr. 923 und 980, wird hiermit aufgefordert, diese Titel binnen einer Frist von drei Jahren, vom Tage der ersten Publikation an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst nach Ablauf der dreijährigen Frist die Kraftloserklärung der Titel erfolgt. (W 300)

Bern, den 14. Oktober 1913.

Der Gerichtspräsident III von Bern: Marti.

Der unbekannte Inhaber der 3 1/2 % Obligationen Nr. 54285, 191226, 234752, 234753 und 355818 der Schweiz. Bundesbahnen von 1899/1902, mit Coupons, wird hiermit aufgefordert, diese Titel binnen einer Frist von 3 Jahren, vom Tage der ersten Publikation an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst nach Ablauf der dreijährigen Frist die Kraftloserklärung der Titel erfolgt. (W 301)

Bern, den 14. Oktober 1913.

Der Gerichtspräsident III von Bern: Marti.

Der unbekannte Inhaber der Lebensversicherungspolice Nr. 72009 der Norwich Union Life Insurance Society, lautend auf den Namen des Carl Landolt in Bern, wird hiermit aufgefordert, diese Police binnen einer Frist von 3 Monaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst nach Ablauf der dreimonatlichen Frist die Kraftloserklärung der Police erfolgt. (W 302)

Bern, den 14. Oktober 1913.

Der Gerichtspräsident III von Bern: Marti.

Es werden folgende Werttitel vermisst:

1) Handschrift um Fr. 4395.60, d. d. 10. Januar 1797, auf Heimwesen «Schachen», G.-B. Nr. 104, Steinen, mit Vorgang von Fr. 3.62 jährlich Zehnten.

2) Wiederlagsbrief von Fr. 2057.15, d. d. 25. August 1873, auf «hintere Lustnau», G.-B. Nr. 306, Sattel, verzinsbare Vorsatzung Fr. 8260.36.

3) Gült von Fr. 246.15, d. d. 1. März 1601, auf Heimwesen «Krumpis», Muotathal, G.-B. Nr. 419, Ziffer 17.

Laut Beschluss des Bezirksgerichtes Schwyz vom 13. Oktober 1913 werden anmit die unbekannten Inhaber dieser Werttitel gemäss Art. 870 des Z. G. B. aufgefordert, dieselben innert einem Jahre, von heute an, der unterzeichneten Behörde vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation derselben ausgesprochen würde. (W 294)

Schwyz, den 14. Oktober 1913.

Namens des Bezirksgerichtes,

Der Präsident: J. M. Fuchs.

Der Gerichtsschreiber: Dr. A. Suter.

Es wird vermisst:

Gült von G. 400.20, angegangen auf Martini 1840, haftend auf «Tannenmatten zu Tellenbach mit etwas Abteilung von hinter Tellenbach», Gemeinde Escholzmatt, errichtet von Josef Schumacher, Kapitalvorgang G. 3173.30.

Gemäss Art. 870 des Z. G. B. wird hiermit der Inhaber der genannten Gült aufgefordert, dieselbe innert Jahresfrist der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst sie kraftlos erklärt wird. (W 311)

Entlebuch, den 18. Oktober 1913.

Der Amtsgerichtspräsident: Renggli.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale****Zürich — Zurich — Zurigo**

1913. 27. Oktober. Schweizerische Kreditanstalt in Zürich (S. H. A. B. Nr. 222 vom 2. September 1913, pag. 1581). Die Kollektivunterschrift des Vizedirektors Oscar Engler ist erloschen.

Sanitäre Apparate, etc. — 27. Oktober. Die Firma Bamberger, Lerol & Co., Filiale Zürich in Zürich (S. H. A. B. Nr. 5 vom 7. Januar 1910, pag. 26), Hauptsitz in Frankfurt a. M., gesundheitstechnische Wasserleitungsartikel und sanitäre Apparate, Gesellschafter: Simon Bamberger, Alfred Lerol, Ludwig Kahn und Otto Lorenz Benzing, und damit die Prokuren Robert Faller und Alfred Faller, ist infolge Umwandlung dieser offenen Handelsgesellschaft in eine Kommanditgesellschaft erloschen.

Sanitäre Einrichtungen, etc. — 27. Oktober. Die Firma Bamberger, Lerol & Co. in Frankfurt a. M., Kommanditgesellschaft, persönlich haftende Gesellschafter: Simon Bamberger, Alfred Lerol und Otto Lorenz Benzing, alle in Frankfurt a. M., und Kommanditist: Ludwig Kahn in Frankfurt a. M., mit dem Betrage von M. 572,500 (fünfhundertzweiundsiebenzigtausendfünfhundert Mark), eingetragen im Handelsregister ihrer Hauptniederlassung in Frankfurt am Main den 6. Oktober 1913, hat in Zürich 4 unter derselben Firma mit dem Zusatz Filiale Zürich eine Zweigniederlassung errichtet, welche durch die genannten persönlich haftenden Gesellschafter vertreten wird, und für welche an Robert Faller in Zürich 4 und Alfred Faller in Frankfurt a. M. Einzelprokura erteilt ist. Fabrikation und Grosshandlung gesundheitstechnischer Wasserleitungsartikel und sanitärer Apparate für moderne Installationen. Stauffacherplatz.

27. Oktober. Wasserversorgungs-Genossenschaft Feldbach & Umgebung in Feldbach-Hombrechtikon (S. H. A. B. Nr. 306 vom 13. Dezember 1911, pag. 2059). In ihrer Generalversammlung vom 11. Oktober 1913 haben die Genossenschafter zufolge Ueberganges des Unternehmens an die politische Gemeinde Hombrechtikon die Auflösung der Genossenschaft beschlossen. Die Liquidation ist beendet. Diese Firma und damit die Namen der Vorstandsmitglieder Diethelm Burkhard-Abegg, Jacques Fischer-Spöry und Reinhold Bühler werden daher anmit gelöscht.

Munition, Jagdartikel, etc. etc. — 27. Oktober. Die Firma A. Genner-Menzl in Richterswil (S. H. A. B. Nr. 136 vom 28. Mai 1907, pag. 953) verzeigt als Natur des Geschäftes: Lager und Vertretungen für Munition, Jagdartikel, Zündschnüre, Sprengkapseln und Sicherheits-sprengstoffe, Schmirgelwaren, Stahlspäne, Bindfaden und Seilerwaren und Spezialartikel in Eisenwaren. An der Poststrasse.

Restaurant. — 27. Oktober. Inhaber der Firma G. Beck in Zürich 8 ist Gottlieb Beck, von Buchenberg (Villingen, Baden), in Zürich 8. Betrieb des Restaurant «Casino Tiefenbrunnen». Seefeldstrasse 213.

Knabeninstitut. — 27. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Krukenberg & Muschamp in Stäfa (S. H. A. B. Nr. 231 vom 15. September 1908, pag. 1605) hat sich aufgelöst und es ist diese Firma erloschen.

Inhaber der Firma P. A. H. Muschamp in Stäfa, welche die Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft übernimmt, ist Percy Allen Huntercombe Muschamp, von Bristol (England), in Stäfa. Betrieb des Knabeninstituts Stäfa. Lanzeln-Stäfa.

27. Oktober. Landw. Genossenschaft Rifferswil in Rifferswil (S. H. A. B. Nr. 117 vom 3. Mai 1910, pag. 805). Albert Funk, Otto Hauser und Walter Bär sind aus dem Vorstand ausgetreten, deren Unterschriften sind erloschen. An ihre Stellen wurden gewählt: Jakob Hurter, von Rifferswil, als Präsident; Albert Ringger, von Kappel a. A., Vizepräsident, und Otto Bär, von Rifferswil, Aktuar; alle in Rifferswil.

28. Oktober. Unter der Firma Milchproduzentengenossenschaft Braunenberg-Hombrechtikon-Oetwil hat sich mit Sitz in Hombrechtikon am 25. September 1913 eine Genossenschaft gebildet, welche die bestmögliche Verwertung der produzierten verfügbaren Milch zum Zwecke hat. Die Genossenschaft kann ihre Tätigkeit auch auf andere Gebiete ausdehnen. Der Eintritt erfolgt auf schriftliche Anmeldung hin durch Aufnahmebeschluss des Vorstandes, eventuell der Genossenschaftsversammlung. Als Eintrittsgebühr bezahlt jeder Genossenschafter so viel mal Fr. 3 als er Kübe hält. Der Austritt erfolgt durch schriftliche, mindestens dreimonatliche Kündigung auf 1. Mai; er erfolgt ferner durch Zahlungsunfähigkeit, Ausschluss und Hinschied des Genossenschafters. Mit dem Austritt oder Ausschluss erlischt jeder Anspruch am Genossenschaftsvermögen. Sofern die Passiven die Aktiven übersteigen, so ist überdies eine Auslössumme zu bezahlen, deren Höhe berechnet wird durch Verlegung des Passivüberschusses auf die Zahl der sämtlichen Kühe der Genossenschaft. Erben verstorbener Genossenschafter treten in deren Rechte und Pflichten ohne besondere Zahlung. Gehen die Liegenschaften eines Genossenschafters durch Kauf an einen neuen Genossenschafter über, so sind weder Aus- noch Eintrittsgebühren zu entrichten. Die Mitglieder sind zur Milchlieferung an die Genossenschaft nach Massgabe der Statuten verpflichtet. Der Mitgliederbeitrag (Hüttenzins) wird jeweils von der Generalversammlung festgesetzt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch. Ein Gewinn wird nicht beabsichtigt. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, ein Vorstand von drei Mitgliedern und die Revisoren. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen, und es führt der Präsident je mit dem Aktuar oder dem Quästor kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Der Vorstand besteht aus Robert Maurer, von Hausen a. A., in Oetwil, Präsident; Fritz Pfenniger, von Stäfa, in Hombrechtikon, Aktuar, und Gottlieb Hess, von und in Hombrechtikon, Quästor.

Installationen. — 28. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Carl Frei & Cie. in Rorschach, mit Zweigniederlassung in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 166 vom 18. April 1905, pag. 661), hat sich zufolge Ueberganges des Geschäftes in Aktiven und Passiven an die Firma «Carl Frei & Cie. A.-G.» aufgelöst; die Firma ist erloschen.

Die Aktiengesellschaft unter der Firma Carl Frei & Cie. A.-G. in Rorschach, eingetragen im Handelsregister ihrer Hauptniederlassung in St. Gallen seit 2. September 1913 (S. H. A. B. Nr. 225 vom 4. September 1913, pag. 1603), betreibt das bisherige Filialgeschäft in Winterthur, Unterer Graben 27, als Zweigniederlassung weiter. Die Statuten datieren vom 30. August 1913. Die Dauer der Gesellschaft ist unbestimmt. Die Gesellschaft hat das Installationsgeschäft für Gas- und Wasseranlagen und Zentralheizungen der bisherigen Kollektivgesellschaft «Carl Frei & Cie.» in Aktiven und Passiven übernommen und bezweckt dessen Weiterbetrieb. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 160,000 und ist eingeteilt in 320 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 500. Offizielle Publikationsorgane der Gesellschaft sind das Schweiz. Handelsamtsblatt in Bern und die «Neue Zürcher Zeitung» in Zürich. Die Statuten der Hauptniederlassung haben auch Gültigkeit für die Zweigniederlassung. Die Mitglieder des Verwaltungsrates: Ulrich Hofstetter, von Gais (Appenzel A.-Rh.), in Rorschach, Albert Wepf, von Müllheim (Thurgau), in Winterthur, und Ernst Hegi, von Reichenbach (Bern), in Rorschach, führen rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft je durch Einzelzeichnung.

28. Oktober. Nachfolgende zwei Firmen werden infolge Konkurses von Amteswegen gelöscht:

An- und Verkauf von Warenlagern, etc. — P. Meili-Hafner in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 44 vom 22. Februar 1908, pag. 294), An- und Verkauf von Warenlagern und Immobilienverkehr.

Zürcher Bank-Gesellschaft in Zürich (S. H. A. B. Nr. 208 vom 12. August 1910, pag. 1445), und damit die Unterschrift des geschäftsführenden Delegierten des Verwaltungsrates Conrad Adolf Weber-Marti, Genossenschaft.

Bern — Berne — Berne

Bureau Bern

Treibriemenfabrik und Lederhandlung. — 1913. 28. Oktober. Die Firma Heintz Schalch, Treibriemenfabrik und Lederhandlung, in Bern (S. H. A. B. Nr. 226 vom 5. September 1912, und Verweisung), wird infolge Aufgabe und Wegzuges des Firmeninhabers gestrichen.

28. Oktober. Der Verwaltungsrat der im Handelsregister von Bern eingetragenen Allgemeinen Gas-Industrie-Gesellschaft mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 176 vom 11. Juli 1913, pag. 1281, und Verweisungen) hat in der Sitzung vom 10. Oktober 1913 am Platze des verstorbenen Mitgliedes E. Seeburger-Forrer in Zürich Einzelunterschrift erteilt an Hans von Schultess, von und in Zürich. Nunmehriges Domizil: Bundesgasse 6, bei A. v. Ernst.

Bureau Biel

29. Oktober. Die Genossenschaft «Fédération des ouvriers et ouvrières termineurs de la boîte» mit Sitz zurzeit in Biel (S. H. A. B. Nr. 15 vom 20. Januar 1913) hat sich durch Beschluss der Delegiertenversammlung (congrès) vom 28. September 1913 und Urabstimmung aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Fédération des ouvriers et ouvrières termineurs de la boîte in liquidation durch eine zu diesem Zwecke gewählte Liquidationskommission besorgt. Dieser Kommission gehören an das bisherige Bureau des Zentralkomitees, nämlich dessen Mitglieder William Landry, Paul Nicole, Charles Gentil und Edmond Kaempf und zwei von der Delegiertenversammlung zugewählte Mitglieder, nämlich Emil Calame in Biel und Alexander Wälti in Sonvilier. Präsident der Liquidationskommission ist William Landry, von les Verrières; Sekretär-Kassier ist Paul Nicole, von Neuenburg, beide in Biel. Präsident und Sekretär-Kassier führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift.

Bureau de Porrentruy

27. Oktober. La société anonyme Fonderie de Courgenay S. A., à Courgenay, a, dans son assemblée générale du 4 octobre 1913, révisé ses statuts et apporté par là les modifications suivantes aux faits publiés dans la F. o. s. du c. du 17 octobre 1911, n° 257, page 1733. Le capital social a été porté à vingt mille francs (fr. 20,000), divisé en 40 actions de fr. 500, au porteur. La société est représentée vis-à-vis des tiers par les administrateurs Joseph Walch, de Miécourt, et Arnold Grolimund, de Mumliswil, domiciliés à Courgenay, qui engagent la société par leur signature collective. Les autres points de la publication du 17 octobre 1911 n'ont pas subi de modifications.

Schwyz — Schwyz — Svitto

1913. 20. Oktober. Der Bäckermeister-Verband des Bezirkes March mit Sitz in Reichenburg (S. H. A. B. Nr. 51 vom 3. März 1909, pag. 355) hat den Vorstand neu bestellt aus Sebastian Kistler, Reichenburg, Präsident; J. Schwytz, Lachen, Vizepräsident; G. Hegner, Lachen, Kassier; J. Bamert, Tuggen, Aktuar; Kaspar Stocker, Freienbach, und M. Baggenstoss, Wollerau.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Zeichenutensilien und Lehrmittel. — 1913. 28. Oktober. Jakob Siegrist-Sigerist, von Feuerthalen (Zürich), und Hermann Stokar, Sohn, von Schaffhausen, beide in Schaffhausen, haben unter der Firma Siegrist & Stokar in Schaffhausen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1913 ihren Anfang nimmt. Spezialfabrik für Zeichenutensilien und Lehrmittel. Krebsbachstrasse.

28. Oktober. Die Firma E. Altortler, Tapezierer und Möbelhandlung, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 38 vom 13. Februar 1911, pag. 229), ist infolge Konkurses des Inhabers von Amteswegen im Handelsregister gestrichen worden.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Wirtschaft, Sägerei, etc. — 1913. 28. Oktober. Die Firma Müller & Bieri, Wirtschaft, Sägerei, Holzhandlung und Fuhrhalterei, in Waldbach-Hoffeld, Gde. Mogelsberg (S. H. A. B. Nr. 61 vom 7. März 1912, pag. 405), ist infolge Austrittes von Robert Bieri erloschen.

Inhaber der Firma Jacob Müller in Waldbach, Gde. Mogelsberg, ist Jacob Müller, von Thalheim (Zürich), in Waldbach-Hoffeld; diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma. Wirtschaft, Sägerei und Holzhandel. Waldbach.

28. Oktober. Aktiengesellschaft der Ofenfabrik Sursee-Filiale St. Gallen (Société anonyme des fabriques de fourneaux, à Sursee), mit Hauptsitz in Sursee und Zweigniederlassung in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 176 vom 13. Juli 1909, pag. 1254, und Nr. 45 vom 21. Februar 1911, pag. 279). Die Unterschriftsberechtigungen von Josef Fellmann und Dr. Jost Gräter sind erloschen. Es führen nunmehr Karl Fabel, von und in Luzern, als Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, und Hermann Rippmann, von Rothenfluh (Baselland), in Binningen (Baselland), als Vizepräsident, die rechtsverbindliche Einzelunterschrift für den Hauptsitz sowohl als auch für die Filialen.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Lenzburg

Strohwaren. — 1913. 28. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Hans Fischer & Cie. in Meisterschwanden (S. H. A. B. 1903, pag. 983) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen an nachfolgende Firma über:

Hans Fischer, Otto Fischer und Alfred Fischer, alle von und in Meisterschwanden, haben unter der Firma Hans Fischer & Cie. in Meisterschwanden eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1913 ihren Anfang nahm. Strohwarenfabrikation.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno

Vini. — 1913. 28. ottobre. Giuseppe Penna, fu Francesco, da Canelli, domiciliato in Locarno, e Augusto Pirinoli, fu Geronzio, da Cannobbio, domiciliato in Locarno, hanno costituito, a datare dal 1° novembre prossimo, una società in nome collettivo, colla ragione sociale Penna & Pirinoli, con sede in Locarno. Negozio di vini del Piemonte, all'ingrosso.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Morges

1913. 27 octobre. Sous la raison sociale de Syndicat d'Elevage de Bussy et Chardonney, il a été fondé une société coopérative, dont le siège est à Bussy. Cette société a pour but le développement de l'élevage du bétail et l'amélioration de la race bovine tachetée (dite Simmental). Ce but n'est pas lucratif. Ses statuts portent la date du 28 mars 1912. Sa durée est illimitée. Les principaux moyens d'action sont: a. L'achat et l'entretien de taureaux et vaches de race tachetée, dite Simmental, pure; b. une sélection judicieuse des élèves; c. tenue d'un registre d'élevage; d. éducation rationnelle des élèves; e. location de montagnes; f. achat et vente de denrées alimentaires au prix de revient. L'entrée dans le syndicat au moment de la fondation s'effectue par la signature des statuts et le versement du prix d'une part. Plus tard, l'entrée sera subordonnée à un vote de l'assemblée générale, qui fixera une finance d'entrée. Chaque membre est tenu de payer une cotisation annuelle de fr. 1, qui peut être élevée ou abaissée suivant décision de l'assemblée générale. Chaque membre doit souscrire au moins une part. Le prix d'une part est fixé à fr. 25. Les parts ne sont ni divisibles, ni transmissibles. Elles ne peuvent être mises en gage, ni figurer dans la masse d'une liquidation. L'assemblée générale peut, elle seule, autoriser des exceptions. Les créanciers privés d'un sociétaire ne sont pas autorisés à s'attribuer, pour satisfaire à la garantie de leurs créances, des objets, des assignations, des droits appartenant à l'avoir de la société. La saisie au préjudice d'un sociétaire ne peut comprendre que ce qu'il a droit de réclamer pour la perte ou la renonciation à la qualité de sociétaire, dans le cas de dissolution de la société, ce qui lui revient pour la part du capital, intérêts, dividendes. La qualité de membre se perd par démission volontaire, par faillite ou par exclusion. L'art. 8 fixe les cas, où un membre peut être exclu, sous réserve de l'art. 685 du Code des Obligations. Tant que la dissolution du syndicat n'est pas résolue, chaque membre est libre de se retirer. Il ne peut toutefois le faire qu'à la fin de l'année de l'exercice, moyennant avis donné par écrit à la direction trois mois à l'avance. Le démissionnaire a droit à la moitié de sa part de l'avoir social d'après le bilan, qui est établi après la passation des comptes; le solde devient la propriété de la société (art. 6). Au décès d'un membre, le syndicat a le choix ou d'admettre de ses héritiers pour lui succéder en qualité de membre, ou de payer aux héritiers ce qui revient au défunt, d'après le bilan et le règlement prescrit à l'art. 6. Si les héritiers refusent la succession, la part du défunt devient la propriété de la société. Les membres qui ne se soumettent pas aux prescriptions des statuts, qui n'entretiennent pas convenablement les mères-vaches et leurs produits, peuvent être exclus de la société. Dans ce cas, ils perdent tous leurs droits sur l'actif social. Leur bétail est rayé au registre et la marque sociale est oblitérée. Sera de même exclu de la société le membre qui refuserait de payer sa cotisation annuelle. Il perdra de même tous droits à l'actif social (art. 8). Les membres ne sont personnellement responsables des dettes du syndicat; elles ne sont garanties que par les biens de celui-ci. La direction se compose: D'un président, d'un vice-président, d'un caissier, d'un secrétaire et d'un membre. Le président et le secrétaire ont collectivement la signature sociale (art. 697 C. O.). Les membres de la direction sont: Henri Mingard, de Chapelles, domicilié à Chardonney, président; Louis Charrière, de Bussy, y domicilié, vice-président; Ernest Stoudmann, de Bussy, y domicilié, caissier; Louis Kohly, de Lenk (Berne), domicilié à Bussy, secrétaire, et Robert Stoudmann, de Bussy, y domicilié, membre.

Bureau de Rolle

28 octobre. La société anonyme de l'Institut de Vinzel, à Vinzel (F. o. s. du c. du 6 octobre 1913, n° 253, pag. 1796), fait modifier son inscription en ce sens que le prénom de M. Gay, membre du conseil d'administration, est «Joseph», au lieu de «Jean», indiqué par erreur.

Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Waren

in den Monaten Juli und August 1913/12.

Bemerkungen. 1) Wo die Ausfuhr grösser ist als die Einfuhr, ist dies durch fette Schrift hervorgehoben.
2) Die Werte werden nur vierteljährlich angegeben.

Importation et exportation des principales marchandises

pendant les mois de juillet et d'août 1913/12.

Observations. 1^o Où l'exportation dépasse l'importation, les chiffres sont imprimés en caractères gras.
2^o Les valeurs ne sont communiquées que trimestriellement.

Gebrauchs- tarif N ^o	Gattung der Ware	Einfuhr — Importation				Ausfuhr — Exportation				Nature de la marchandise
		Juli — Juillet		August — Août		Juli — Juillet		August — Août		
		1913	1912	1913	1912	1913	1912	1913	1912	
Nahrungs- und Genussmittel										
1	Weizen	479,582	518,653	877,384	867,092	4	7	1	—	Froment
8	Hafer	126,581	126,085	105,901	120,045	66	88	40	86	Avoine
4	Gerste	8,587	12,104	7,215	10,239	8	1	—	—	Orge
6	Reis in Hülsen etc.	3,178	818	2,604	2,648	—	—	—	—	Riz dans sa balle, etc.
7	Mais	97,818	104,328	195,271	105,747	6	7	4	10	Mais
12	Reis geschält, Bruchreis	4,823	8,270	2,629	1,915	382	1,264	153	873	Riz décortiqué, brisures de riz
18	Hartweizengries	18,673	20,870	18,299	17,708	1	1	1	—	Semoule de blé dur
15	Mals	41,895	64,389	27,861	38,141	—	—	—	—	Malt
16	Mehl aus Getreide etc. in Säcken etc.	32,889	28,829	30,942	36,443	889	436	307	287	Farine de céréales, etc. en sacs, etc.
19	Kindermehl	8	19	14	80	923	802	380	1,182	Farine alimentaire
23	Obst, frisch, offen	1,878	948	7,673	2,759	129	180	425	2,249	Fruits frais, à découvert
	Obst, frisch, verpackt:	—	—	—	—	—	—	—	—	Fruits frais, emballés:
24a	— Äpfel, Birnen, Aprikosen	17,214	14,885	16,988	9,431	169	313	221	255	— Abricots, pommes, poires
24b	— anderes	15,885	14,488	15,114	12,135	194	393	455	31	— autres
36	Citronen, Orangen	3,083	3,185	2,042	1,315	—	—	—	—	Citrons, oranges
38	Mandeln	269	286	265	115	—	—	—	—	Amandes
40a	Kohl, gelbe Rüben, Esserwiebeln	5,288	7,171	11,848	18,374	75	17	16	39	Choux, carottes jaunes, oignons
40b	Andere frische Gemüse	32,749	33,982	41,308	29,301	44	28	215	43	Autres légumes frais
45	Kartoffeln	62,744	29,459	29,335	29,726	1,050	874	462	629	Pommes de terre
53	Hopfen	10	66	27	81	—	—	—	—	Houblon
54	Kaffee, roh	7,721	7,544	9,112	8,984	—	—	—	—	Café, brut
56	Kaffeesurrogate	276	267	199	248	16	17	14	10	Succédanés du café
57	Cichorienwurzeln, getrocknet	900	1,098	999	3,900	—	—	—	—	Racines de chicorée, sèches
58	Tee in Gefässen von 5 kg oder mehr	370	375	322	881	—	—	—	—	Thé en récipients de 5 kg ou plus
59	Tee in Gefässen von weniger als 5 kg	78	70	76	77	—	—	—	—	Thé en récipients de moins de 5 kg
61	Kakaobohnen	5,709	7,079	4,880	10,319	—	—	—	—	Fèves de cacao
62	Kakaobutter	1,401	1,436	1,957	1,167	—	8	8	5	Beurre de cacao
63	Kakaopulver, Chocoladeteig	202	151	197	177	738	850	719	924	Poudre de cacao, pâte de chocolat
64	Chokolade	12	20	9	14	11,409	11,461	18,516	12,838	Chocolat
68	Roh- und Kristallzucker; Stampzucker	85,144	82,916	80,844	79,986	—	—	—	—	Sucre brut ou cristallisé; sucre pilé
69	Zucker in Hüten, etc.; Abfallzucker	21,712	24,510	22,420	22,418	—	—	—	—	Sucre en pains, etc.; déchets
70	Zucker, geschnitten oder fein gepulvert	15,332	15,398	18,042	12,083	—	—	—	—	Sucre coupé ou en poudre fine
	Speiseöl in Fässern:	—	—	—	—	—	—	—	—	Huile comestible en fûts:
72	— Olivenöl	611	1,519	479	584	—	—	—	—	— huile d'olives
72	— anderes	9,919	6,993	5,712	5,734	4	—	8	—	— autre
76a	Kalbfeisch, frisches	2,140	3,127	2,655	3,605	10	—	15	—	Viande de veau, fraîche
76b	Schweinefleisch, frisches	3,443	6,816	1,486	5,660	—	2	—	—	Viande de porc, fraîche
76c	Andere frisches Fleisch	4,566	4,144	2,641	3,028	106	69	32	16	Autre viande fraîche
77a	Schinken, gesalzen, geräuchert	450	485	558	535	2	2	2	2	Jambon salé, fumé
77b	Andere gesalzenes und geräuch. Fleisch	598	618	675	692	4	3	4	4	Autre viande, salée et fumée
80a	Salami, Salamini etc.	1,160	1,102	1,057	1,117	9	3	3	3	Salami, salamini, etc.
80b	Andere Wurstwaren	161	157	131	151	6	6	6	6	Autre charcuterie
81	Wildbret, Wildgeflügel	275	274	511	489	—	—	—	—	Gibier à poil ou à plume
83	Geflügel, lebend	968	947	1,017	1,016	18	18	18	10	Volailles vivantes
84	Geflügel, getötet	4,704	4,718	5,531	5,916	—	1	1	—	Volailles mortes
92	Eier	13,631	11,885	11,976	13,643	6	13	5	1	Oeufs
96	Milch, kondensiert, sterilisiert etc.	98	119	102	102	34,144	32,129	35,043	33,029	Lait condensé, stérilisé, etc.
98a	Butter, frisch	5,295	4,813	4,762	5,276	26	10	13	16	Beurre frais
98	Schweineschmalz	1,123	1,391	804	1,531	—	—	—	2	Saindoux
96	Oleomargarin, Speisetalg	1,040	613	443	1,649	—	113	1	14	Oléomargarine; suif comestible
97a	Margarinbutter; Buttersurrogate	129	75	100	81	4	8	8	4	Beurre de margarine; succédanés du beurre
97b	Kokosbutter	20	40	16	53	39	—	—	—	Beurre de coco
98	Weichkäse	1,704	1,478	1,697	1,619	4	3	8	4	Fromage à pâte molle
99a	Hartkäse: Grana	210	642	193	955	—	—	—	—	Fromage à pâte dure: Grana
99b	Hartkäse: anderer	514	614	486	453	33,190	25,497	32,390	27,327	Fromage à pâte dure: autre
102	Zuckerwaren und Zuckerbäckerwaren	384	218	306	378	941	981	953	867	Sucreries et confiseries
109a	Tabakblätter, unverarbeitet	6,301	6,318	6,211	6,666	—	—	—	—	Feuilles de tabacs non manufacturées
112	Cigarren	95	80	89	58	428	416	511	269	Cigares
118	Cigaretten	218	254	228	222	4	1	5	3	Cigarettes
114a	Bier in Fässern, bis 2 hl	13,019	14,869	13,488	13,329	1,985	1,997	1,983	1,284	Bière en fûts jusqu'à 2 hl
117a	Naturwein in Fässern, bis zu 15°	88,197	54,641	54,014	28,775	107	71	84	59	Vin naturel en fûts, jusqu'à 15°
117b	Weine aus Marsala etc., in Fässern	832	1,221	671	1,104	—	—	—	—	Vins Marsala, etc., en fûts
119	Naturwein in Flaschen etc.	172	174	125	129	135	97	71	155	Vin naturel en bouteilles, etc.
121	Schaumweine in Flaschen	307	281	253	521	16	45	33	40	Vins mousseux
126a	Rum, Cognac etc., in Fässern	240	152	161	144	56	17	60	11	Rhum, cognac, etc. en fûts
127a	Rum, Cognac etc., in Flaschen etc.	33	20	17	19	56	26	50	19	Rhum, cognac, etc. en bouteilles, etc.
129a	Wermut bis und mit 18°	147	48	38	61	772	1,127	1,025	717	Vermouth jusqu'à 18°
	Essig und Essigsäure:	—	—	—	—	—	—	—	—	Vinaigre et acide acétique:
130	— mit einem Säuregehalt von 12% oder weniger	46	31	22	75	1	—	3	2	— contenant 12% ou moins en acide acétique pur
131	— mit einem Säuregehalt über 12%	6	7	14	2	—	—	—	—	— contenant plus de 12% en acide acétique pur
Tiere										
182a	Pferde zum Schlachten	330	337	231	277	8	—	2	2	Chevaux de boucherie
182b	Pferde, andere	324	511	571	773	101	58	57	65	Autres chevaux
182c	Füllen	69	73	207	294	1	2	—	8	Poulains
186a	Ochsen mit Milchzähnen: Schlachtvieh	1,428	1,829	1,126	2,084	9	—	49	1	Bœufs avec dents de lait: de boucherie
186b	Ochsen mit Milchzähnen: Nutzvieh	4	10	—	18	17	—	14	86	Bœufs avec dents de lait: de ferme
186c	Ochsen ohne Milchzähne	2,692	3,979	2,873	3,579	2	—	6	—	Bœufs sans dents de lait
187a	Stiere zur Zucht	—	—	—	—	115	221	431	422	Taureaux destinés à la reproduction
187b	Stiere zum Schlachten: mit Milchzähnen	565	1,440	228	1,083	7	8	5	42	Taureaux de boucherie: avec dents de lait
187c	Stiere zum Schlachten: ohne Milchzähne	14	62	4	40	143	—	334	—	Taureaux de boucherie: sans dents de lait
188a	Kühe: Schlachtvieh	76	163	32	104	969	9	1,634	13	Vaches: de boucherie
188b	Kühe: Nutzvieh	8	8	3	4	201	227	216	678	Vaches: de ferme
189a	Rinder: Schlachtvieh	56	382	23	246	39	—	77	8	Génisses: de boucherie
189b	Rinder: Nutzvieh	1	2	5	1	78	25	116	221	Génisses: de ferme
140	Kälber bis und mit 60 kg	2	6	—	—	18	59	5	29	Veaux jusqu'à 60 kg inclusivement
141	Mastkälber über 60 kg	2,561	2,624	3,829	2,840	116	11	78	12	Veaux gras de plus de 60 kg
142a	Andere weibliches Jungvieh	2	—	1	3	83	6	219	25	Autres jeunes bêtes femelles
142b	Jungochsen	5	8	9	4	5	—	76	78	Bouillons
143	Schweine über 60 kg	854	1,465	321	2,590	1	1	—	4	Porcs de plus de 60 kg
145	Schafe	13,185	13,782	13,441	12,237	—	—	—	1	Moutons
Düngstoffe										
165	Knochen, rohes Knochenmehl etc.	5,917	26,634	31,933	15,477	674	288	983	140	Os, poudre d'os brute, etc.
166	Thomaspophosphate	60,859	45,083	11,532	80,387	—	—	—	—	Résidus de la déphosphorisation du fer
167	Kalidünger; Stassfurter Abraumalkali	820	2,108	1,344	4,861	—	—	—	—	Engrais de potasse: résidus de Stassfurt
169	Aufgeschlossene Düngmittel	7,292	5,519	3,860	1,710	1,289	18	2,021	1,735	Engrais préparé
Häute, Leder, Schuhwaren										
172	Häute, roh	2,601	1,458	1,338	1,928	5,748	5,490	4,044	5,946	Cuir brut
173	Felle, roh	945	453	294	269	3,928	2,753	2,388	2,889	Peaux brutes
177	Bodenleder; Kopf- und Bauchleder	2,689	8,258	2,261	2,791	47	6	15	45	Cuir pour semelles; collets et flancs
178	Kalbleder, naturbraun, gewischt	23	12	27	26	3	8	19	24	Peaux de veau, en blanc ou cirées
179	Kalbleder, narbenschwarz chagriniert	57	110	63	28	12	27	19	85	Peaux de veau, noircies à fleur et chagriniées
180	Schmalleder und Rindleder, braun oder gewischt	205	190	170	236	1	2	12	7	Cuir empeignes, de vache ou de bœuf, en blanc ou ciré
181	Andere Oberleder	671	1,257	775	1,006	10	8	12	4	Autres cuirs et peaux pour tige
Engrais										
165	Knochen, rohes Knochenmehl etc.	5,917	26,634	31,933	15,477	674	288	983	140	Os, poudre d'os brute, etc.
166	Thomaspophosphate	60,859	45,083	11,532	80,387	—	—	—	—	Résidus de la déphosphorisation du fer
167	Kalidünger; Stassfurter Abraumalkali	820	2,108	1,344	4,861	—	—	—	—	Engrais de potasse: résidus de Stassfurt
169	Aufgeschlossene Düngmittel	7,292	5,519	3,860	1,710	1,289	18	2,021	1,735	Engrais préparé
Cuirs et peaux, chaussures										
172	Häute, roh	2,601	1,458	1,338	1,928	5,748	5,490	4,044	5,946	Cuir brut
173	Felle, roh	945	453	294	269	3,928	2,753	2,388	2,889	Peaux brutes
177	Bodenleder; Kopf- und Bauchleder	2,689	8,258	2,261	2,791	47	6	15	45	Cuir pour semelles; collets et flancs
178	Kalbleder, naturbraun, gewischt	23	12	27	26	3	8	19	24	Peaux de veau, en blanc ou cirées
179	Kalbleder, narbenschwarz chagriniert	57	110	63	28	12	27	19	85	Peaux de veau, noircies à fleur et chagriniées
180	Schmalleder und Rindleder, braun oder gewischt	205	190	170	236	1	2	12	7	Cuir empeignes, de vache ou de bœuf, en blanc ou ciré
181	Andere Oberleder	671	1,257	775	1,006	10	8	12	4	Autres cuirs et peaux pour tige

Gebrauchs- tarif Ausf. d. Ware	Gattung der Ware	Einfuhr — Importation				Ausfuhr — Exportation				Nature de la marchandise
		Juli — Juillet		August — Août		Juli — Juillet		August — Août		
		1913	1912	1913	1912	1913	1912	1913	1912	
182	Zeng, Riemen- und Militärläder:	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	Cuir pour harnais, courroies, etc.:
183	— schwarz und naturfarbig:	92	153	91	81	14	6	13	17	— noirs ou de couleur naturelle
184	— lackiert und gefärbt:	34	27	19	36	2	—	1	—	— vernis ou teints
185	Nicht genaunte Lederarten:	384	272	271	292	25	39	20	49	Cuir et p-aux non dénommés
186	Lederwaren, fertige:	121	133	130	152	13	18	15	16	Ouvrages en cuir, finis
187	Ungefütterte Lederschuhe:	57	79	86	138	2	13	2	3	Souliers de cuir, non doublés
188	Schuhe mit Kalb-, Ziegen-, Schaf- und									Souliers avec empeignes de cuir de veau,
189	Phantasieoberleder etc.:	391	418	512	475	423	344	562	488	de chèvre, de mouton et de fantaisie, etc.
190	Schuhe aus Stramin, Filz, Lasting etc.									Souliers en canevass, feutre, serge de Berry,
191	mit Ledersohle oder Lederbesatz:	151	76	386	245	317	204	214	184	etc., avec semelles en cuir ou garnis de cuir
200	Sämereien, Futtermittel etc.:									Semences, fourrages, etc.
201	Gras und Kleesaat:	33	31	22	146	1	1	1	—	Semences de graminées et graines de trèfle
202	Oelsamen, Ölfürche:	1,202	455	1,093	1,733	21	4	1	11	Graines et fruits oléagineux
203	Laub, Schilf, Stroh:	95,100	61,416	81,455	58,008	280	365	328	475	Feuillée, roseaux, paille
204	Heu:	22,026	19,600	24,076	18,680	787	1,405	1,507	1,073	Foin
205	Futtermehle, denaturiert:	53,463	24,091	54,212	23,682	73	32	51	41	Farine pour le bétail, dénaturée
210	Holz:									Bois
211	Brennholz etc.: Laubholz:	61,001	54,958	40,228	40,721	16,811	17,506	14,067	15,456	Bois à brûler, etc.: d'essences feuillues
212	Brennholz etc.: Nadelholz:	72,654	95,205	85,371	95,912	1,818	893	1,222	1,228	Bois à brûler, etc.: d'essences résineuses
213	Holzkohlen:	17,066	13,567	16,437	15,851	670	558	800	987	Charbon de bois
214	Gerberinde, Gerberlohe:	4,313	6,333	3,925	3,133	75	2	—	—	Tan, écorce à tan
215	Nutzholz roh: Laubholz:	23,988	20,180	14,165	15,202	1,021	3,137	1,923	3,311	Bois d'œuvre, brut: d'essences feuillues
216	Nutzholz roh: Nadelholz:	57,129	65,439	35,527	63,804	22,692	10,511	20,349	12,437	Bois d'œuvre, brut: d'essences résineuses
217	Bretter, etc., eichene:	15,268	19,255	9,712	23,835	141	64	1	52	Planches, etc., de chêne
218	Bretter, etc., aus anderm Laubholz:	11,160	11,189	9,363	12,949	312	1,616	962	2,961	Planches, etc., d'autres essences feuillues
219	Bretter, etc., aus anderm Nadelholz:	84,787	138,441	81,929	132,787	15,988	7,262	11,215	5,327	Planches, etc., d'essences résineuses
220	Fourniere aller Art:	542	825	471	152	—	—	—	—	Placages de tout genre
221	Möbel etc., glatt, roh:	148	181	119	157	12	24	35	21	Meubles, etc., bois bruts
222	Möbel etc., glatt, andere:	325	361	225	307	52	67	76	56	Meubles, etc., unis, autres
223	Möbel etc., gekleht etc.: roh:	146	164	126	163	15	9	4	22	Meubles, etc., avec moulures, etc.: bruts
224	Möbel etc., gekleht etc.: andere:	627	836	623	746	27	51	29	37	Meubles, etc., avec moulures, etc.: autres
225	Möbel etc., geschnitz, gestochen etc.:									Meubles, etc., sculptés, ciselés, etc.: autres
226	andere als rohe:	139	166	129	158	40	49	38	50	que bruts
230	Papier u. graphische Erzeugnisse:									Papier et produits d'arts graphiques
231	Holz: hliff, Holzmehl; Lumpenhalbstoff:	1,454	1,105	422	1,377	1,374	1,230	1,550	1,316	Pâte de bois, sciure de bois; pâte de chiffons
232	Cellulose etc., ungebleicht:	7,028	6,310	2,562	3,370	2,319	1,742	2,233	1,507	Cellulose, etc., non blanchie
233	Cellulose etc., gebleicht:	5,286	4,280	4,184	4,103	1,762	1,835	1,628	1,223	Cellulose, etc., blanche
234	Pappen, graue, Holz-, Strohappen, etc.:	1,493	2,079	1,485	2,671	234	396	368	197	Cartons gris, carton de pâte de bois, etc.
235	Zeitungsdruckpapier:	247	211	229	393	1	9	1	—	Papier pour l'impression de journaux
236	Anderes einfarbiges Druckpapier etc.:	3,648	3,409	3,149	3,737	118	322	145	162	Autre papier à imprimer, etc., unicolore
237	Typographische oder lithographische									Imprimés et lithographies, en feuilles ou
238	Drucke, lose oder broschiert:									brochés:
239	— einfarbig:	403	337	387	466	283	286	299	203	— d'une seule couleur
240	— mehrfarbig:	489	399	484	453	231	209	166	173	— de plus d'une couleur
241	Lichtdruckbilder, etc., lose od. broschiert:	183	162	167	170	51	89	41	29	Phototypes, etc., en feuilles ou brochés
242	Papiertapeten:	469	501	407	398	2	1	3	3	Papiers de tenture
243	Bücher, gedruckte:	3,623	3,345	3,441	3,487	827	677	784	685	Livres imprimés
244	Spinnstoffe:									Matières textiles
245	Baumwolle, roh:	12,870	14,192	11,377	9,762	—	—	—	—	Coton brut
246	Baumwollabfälle:	3,832	3,693	3,141	3,595	5,086	4,521	2,725	3,304	Déchets de coton
247	Garne, roh, einfach:									Fils écru, simples:
248	— bis und mit Nr. 19:	108	47	82	66	47	221	173	153	— jusqu'à n° 19
249	— von Nr. 20 bis 119:	889	796	923	1,245	1,685	1,889	1,581	1,753	— du n° 20 au n° 119
250	— von Nr. 120 und darüber:	312	421	281	451	2	2	—	2	— du n° 120 et au-dessus
251	Garne, gebleicht, glaciert, mercerisiert:	44	38	33	26	282	149	247	156	Fils, blanchis, glacés, mercerisés
252	Garne, gefärbt, bedruckt:	113	149	125	95	420	642	540	739	Fils, teints, imprimés
253	Garne, für den Detailverkauf:	226	307	205	251	310	222	300	307	Fils, pour la vente en détail
254	Gewebe, glatt oder geköpert:									Tissus, unis ou croisés:
255	— roh, von 12 kg und mehr per 100 m²:	184	196	134	203	102	70	117	127	— écru, de 12 kg ou plus par 100 m²
256	— von 6—12 kg per 100 m²:	3,589	3,589	3,024	3,775	721	413	506	556	— de 6 à 12 kg par 100 m²
257	— von weniger als 6 kg per 100 m²:									— de moins de 6 kg par 100 m²
258	mit 20 und mehr Fäden auf 5 mm:	194	181	106	209	212	268	201	236	— de 20 fils ou plus par 5 mm
259	— gebleicht, mercerisiert, imprägniert:	154	206	163	171	347	416	336	357	— blanchis, mercerisés, imprégnés
260	— gefärbt:	203	297	218	294	442	605	458	449	— teints
261	— bedruckt:	213	294	246	354	654	752	749	759	— imprimés
262	Buntgewebe: glatt oder geköpert:	235	245	278	345	651	909	731	833	Tissus de fils teints: unis ou croisés
263	Piqués, Basins etc.: roh:	40	12	17	8	7	33	11	19	Piqués, basins, etc.: écru
264	Piqués, Basins etc.: andere:	318	358	332	354	21	27	26	21	Piqués, basins, etc.: autres
265	Sammetartige Gewebe:	122	204	212	222	2	2	7	12	Tissus veloutés
266	Bobbinetgewebe:	69	100	74	80	—	—	—	1	Tissus dentelles
267	Plattstichgewebe:	—	—	—	—	190	145	124	157	Plumetis
268	Bänder:	108	117	109	109	33	25	29	35	Rubannerie
269	Kettenstichstickereien: Vorhänge:	6	15	14	10	384	301	319	311	Broderies au crochet: rideaux
270	Kettenstichstickereien: andere:	3	3	3	3	113	184	80	131	Broderies au crochet: autres
271	Plattstichstickereien: Besatzartikel:	8	22	9	16	5,525	5,472	4,931	5,430	Broderies sur plumetis: garnitures
272	Plattstichstickereien: Tischstickereien:	16	15	9	15	182	171	156	248	Broderies sur plumetis: sur tulle
273	Plattstichstickereien: andere:	12	10	10	16	652	575	625	620	Broderies sur plumetis: autres
274	Spitzen: Valenciennes, gewebt:	10	10	10	11	2	2	3	1	Dentelles: Valenciennes, tissées
275	Spitzen: andere:	5	6	5	6	—	—	—	1	Dentelles: autres
276	Linoleumteppiche:	2,431	2,548	2,638	2,777	71	33	15	8	Tapis en liège
277	Flachs, Hanf, Ramie, Manilahanf:	198	404	201	225	10	3	—	10	Lin, chanvre, ramie, chanvre de Manille
278	Garne, einfach, roh: Leinengarne über									Fils écru, simples: Fils de lin, de numéros
279	Nr. 5 bis und mit Nr. 24; Hanf- und	255	217	223	252	8	19	33	10	supérieurs au n° 5 jusqu'à et y compris le
280	Ramiegarne über Nr. 5:									n° 24; fils de chanvre et de ramie de
281	Garne, einfach, roh: Leinengarne von									numéros supérieurs au n° 5
282	Nr. 25 und darüber:	218	189	273	145	—	—	—	—	Fils, écru, simples: Fils de lin du n° 25
283	Garne, einfach, roh: aus Jute:	856	1,276	560	457	—	2	—	—	et au-dessus
284	Garne, gekocht, gelaugt, cremiert, ge-									Fils, écru, simples: de jute
285	bleicht: von Nr. 41 und darüber:									Fils débouillis, lessivés, crémiés, blanchis:
286	Leinengarne von Nr. 25—40:	193	149	233	204	—	—	—	—	du n° 41 et au-dessus; fils de lin du
287	Jutegewebe, roh, unter 9 Fäden:	2,497	2,053	2,778	2,985	8	—	1	2	n° 25—40
288	Gewebe, gekocht, cremiert, gebleicht:	196	261	192	214	18	11	34	17	Tissus écru de jute, de moins de 9 fils
289	Gewebe, gefärbt, bedruckt:	62	59	46	63	1	—	—	1	Tissus débouillis, crémiés, blanchis
290	Buntgewebe:	33	51	82	56	—	—	—	—	Tissus teints, imprimés
291	Stricke, Tane:	76	124	31	36	5	3	8	7	Tissus de fils teints
292	And. Seilerarbeiten, Netze ausgenommen:	119	164	132	163	110	110	105	89	Cordes, câbles
293	Seidenabfälle; defekte Cocons:	1,916	1,081	1,559	1,280	980	831	1,077	1,134	Autres ouvrages de cordier, sauf les filets
294	Peignée:	1,290	1,406	1,289	1,065	373	209	269	272	Déchets de soie; cocons défectueux
295	Grège:	507	482	562	399	93	100	97	85	Peignée
296	Floretseide, ungezwirnt:	43	23	17	24	194	170	183	185	Grège
297	Organsin:	1,197	1,162	972	1,127	348	280	277	338	Bourre de soie, non moulinée
298	Tr									

Gebrauchs- tarif Taux d'usage	Gattung der Ware	Einfuhr — Importation				Ausfuhr — Exportation				Nature de la marchandise
		Juli — Juillet		August — Août		Juli — Juillet		August — Août		
		1913	1912	1913	1912	1913	1912	1913	1912	
		q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	
462	Wollgarne: Kammgarn	373	352	274	311	389	412	388	428	Fils de laine peignée:
463	— roh, einfach	390	304	325	338	524	535	523	581	— écru, simple
468	— gebiecht, gefärbt etc.: mehrfach	265	266	257	303	3	4	5	2	— écru, à plusieurs bords
470	Garne für den Detailverkauf	531	560	582	679	193	128	212	266	— blanchis, teints, etc., à plusieurs bords
472	Kammgarngewebe, roh	4	5	9	12	241	165	126	176	Fils pour la vente en détail
474	Gewebe, gebiecht, gefärbt, bedruckt:	1,463	1,475	1,620	1,843	25	27	47	33	Tissus écru, de laine peignée
475a	— über 300 g per m ²	104	117	113	131					Tissus blanchis, teints, imprimés:
475b	— Zanella und Serge	1,171	1,349	1,404	1,573	170	123	133	109	— de plus de 300 g par m ²
482b	von 300 g und weniger per m ²	497	349	383	489	1	1	2	1	— Zanella et serge
484	Bodenteppiche, feine	14	14	17	15	4	1		2	— de 300 g ou moins par m ²
486	Posamentierwaren	13	19	21	21					Tapis de pieds, fins
486	Stückereien	5	5	4	9	5	11	7	12	Rubannerie
508a	Strohgeflechte (Tressen), roh	1,237	822	866	1,157	21	52	73	58	Passementerie
508b	— andere	17	11	15	9	345	444	404	567	Broderies
611	Waren aus Stroh etc., gefärbt, bedruckt, mit Verzierungen etc.	9	12	12	6	58	76	108	117	Tresses de paille, écru
	Kautschuk und Guttapercha									Tresses, autres
517	Bänder, Streifen, Platten, Kugeln etc., ohne Gewebe, oder Metalleinlage	127	150	168	156	8	2	5	4	Articles en paille, etc., teints, imprimés, avec ornements, etc.
522	Schläuche Röhren m. Gew. od. Metalleinl.	593	532	495	404	10	8	5	6	Caoutchouc et gutta-percha
527	Gewebe in Verbind. m. and. Textilstoffen	20	27	16	25	83	112	91	94	Bandes, feuilles, plaques, boules, etc.: sans intercalation métallique ou de tissus
	Konfektion									Tuyaux, tubes, av. intercal. métal. ou d. tissus
530	Leibwäsche aus Baumwolle, Leinen etc.	89	89	104	99	4	8	9	5	Tissus combinés av. d'autres matières textiles
531	— Hemden	75	73	61	75	2				Confection
532	— Hemdenkragen, Manschetten etc.	118	133	142	111	38	51	33	44	Lingerie en coton, lin, etc.
536	Korsetten aus Baumwolle	126	133	135	103			1		— chemises
	Wirk- und Strickwaren:									— cols, manchettes, etc.
538	— Strümpfe aus Baumwolle etc.	61	79	41	57	1				— autre
539	— and. a. B. wolle etc., ohne Handschuhe	107	113	135	153	148	152	151	152	Corsets, de coton
542	— a. Seide, ohne Strümpfe u. Handschuhe	6	4	11	7	154	157	181	118	Bouterie, tricot:
545	— a. Wolle, ohne Strümpfe u. Handschuhe	167	139	361	365	251	202	368	377	— bas de coton, etc.
	Herrenkleider:									— autres, en coton, etc., sauf les gants
546	— aus Baumwolle, Leinen etc.	82	127	98	110	1	2	2	1	— en soie, sauf les gants et les bas
548	— aus Wolle	204	220	409	391	3	2	3	2	— en laine, sauf les gants et les bas
	Damenkleider:									Vêtements pour hommes:
549	— aus Baumwolle, Leinen etc.	179	182	230	239	2	2	2	2	— en coton, lin, etc.
550	— aus Seide	13	14	26	25	1	1	1	1	— en laine
551	— aus Wolle	237	215	939	843	2	8	3	3	Vêtements pour dames:
552	— bestickt; Spitzenkleider	5	7	8	9		1	1	1	— en coton, lin, etc.
553	Krawatten aller Art	11	13	11	13			1		— en soie
	Mineralische Stoffe									— en laine
586	Kies und Sand	54,527	43,173	51,666	75,136	2,470	7,943	1,282	5,071	Cravates de tout genre
588	Bruchsteine, roh	10,401	7,924	4,903	6,415	2,243	3,424	3,657	2,066	Matières minérales
614	Kalk, hydraulischer	4,195	3,810	2,847	3,538	33,289	23,024	25,962	22,224	Gravier; sable
618	Romanzement	13,167	9,845	12,198	13,256	109	122	39	8	Pierres de carrières, brutes
619	Portlandzement	5,181	5,414	4,290	6,800	42,711	33,877	49,396	39,164	Chaux hydraulique
639	Asphalt und Erdharze, roh	2,505	1,797	2,038	2,420	52,681	49,920	45,984	49,168	Ciment romain
643a	Steinkohlen	1,701,670	1,704,841	1,752,483	1,744,373					Ciment Portland
645	Coaks	492,922	424,764	333,355	283,856	7,942	5,310	9,798	6,397	Asphalte et bitumes, bruts
646	Brikette	757,084	602,672	786,665	824,779	340	42	103	172	Houilles
	Ton, Steinzeug; Töpferwaren									Coke
651	Backsteine, roh oder engobiert: ungelocht oder quergelocht	771	1,245	1,413	916	4,598	5,641	26,655	8,921	Bricks
660	Backsteine, Röhren, etc.: feuerf. u. saurefest	11,909	10,482	20,351	11,858	33	276	57	120	Brigues, brutes ou engobées: pleines ou per- cées transversalement
676	Steinzeugwaren, feine	80	684	35	646	3	1	3	2	Brigues, tuyaux, etc.: réfract. à feu et à acides
678	Töpferwaren mit weissem oder gelbem Bruch; Parian, Biskuit	1,316	997	1,394	1,250	26	3	4	13	Poterie fine, en grès
679	Isolatoren aus Porzellan	982	1,103	909	1,238	18	8	7	20	Poterie à cassure blanche ou jaunâtre;
680b	Porzellan	1,440	1,426	990	940	6	11	6	16	— parian, biscuit
	Glas									Isolateurs en porcelaine
686	Fensterglas, natrfarbig	3,274	4,703	4,907	4,041					Porcelaine
692	Hohlglas aus halbweissem Glas	788	348	325	562	7	3	9	33	Verre
693	Hohlglas aus farblosem Glas	1,579	2,293	1,635	2,525	27	32	34	29	Verre à vitres, de couleur naturelle
694c	Hohlglas, geschliffen, graviert etc.	721	944	777	770	18	17	13	13	Verrerie de verre mi-blanc
	Metalle									Verrerie de verre incolore
710a	Roh Eisen, Rohstahl	103,314	128,189	102,201	119,793					Verrerie polie, gravée, etc.
711a	Bruch Eisen und Alts Eisen	12,609	8,343	11,606	9,711	34,099	41,456	23,914	31,635	Métaux
714	Rund Eisen, unter 75 mm Dicke	26,080	23,556	17,459	27,205	59	8	33	12	Fer et acier bruts
715	Walzdraht in Ringen	7,529	15,332	7,621	13,133	1				Débris de fer et ferraille
718b	Flacheisen, Quadrateisen, unter 36 cm ²	20,969	14,202	14,446	18,903	48	18	33	65	Fer rond, de moins de 75 mm
	Façon Eisen roh:									Fer à filer, en torches
719	— Querschnitt 12 cm und mehr	34,848	62,616	28,979	42,229	85	132	102	89	Fer plat, fer carré, de moins de 36 cm ²
720	— „ „ 6—12 cm	13,025	16,498	9,984	14,897	37	63	62	20	Fers spéciaux bruts:
721	— „ „ unter 6 cm	5,423	4,999	5,510	5,426	220	220	38	113	— section de 12 cm ou plus
723b	Eisen gezogen oder kalt gewalzt:									— de 6 à 12 cm
724	— roh, unter 12 kg per Meter	1,302	2,158	1,038	2,162	410	197	373	419	— de moins de 6 cm
724	— verbleit, verzinkt etc.	2,558	3,545	2,042	1,939	24	13		13	Fer étiré ou laminé à froid:
725	Eisenblech, roh, verzinkt etc.	9,102	7,562	5,541	5,841					— brut, de moins de 12 kg par mètre
726	— von 3 bis 10 mm	7,727	11,490	6,303	9,177					— plombé, étamé, etc.
728	Dekapierte Bleche etc., unter 3 mm	9,553	9,347	7,124	10,193	49	38	50	39	Tôle de fer brute, zinguée, etc.
730b	— roh	6,720	9,848	6,538	8,190	2	2		3	— épaisseur 10 mm et plus
731	— verzinkt, verbleit, verzinkt	14,736	18,380	17,408	29,036	4	3	1	4	— 3 à 10 mm
733	Schienen, 15 kg und mehr per Meter	69,461	96,176	38,301	17,399					Tôle décapée, etc., moins de 3 mm
750	Feilen, Raspeln, unter 16 cm	11	14	11	12	72	91	92	73	Autre tôle de fer, moins de 3 mm:
751	Sensen, Sichel, Gabeln	71	72	19	30	1	1	10	2	— brute
762	Landwirtschaftliche u. Gartenwerkzeuge	78	114	78	123	2	3	3	5	— étamée, plombée, zinguée
787	Schlosser- und Spenglerwaren:									Rails, 15 kg ou plus par mètre
788b	— roh, gefeilt etc.	635	783	644	832	75	131	94	103	Limes, râpes, de moins de 16 cm
788b	— verzinkt, verbleit etc.	863	919	796	933	336	555	392	669	Faux, fanilles, fourches
789b	— bemalt, lackiert etc.	863	407	316	341	12	10	17	11	Outils pour l'agriculture et l'horticulture
790	— emailliert	256	254	159	220	266	412	416	416	Serrurerie, ferblanterie:
	Waren aus Grauguss:									— brutes, limées, etc.
794	— roh, 100 kg und mehr per Stück	1,380	6,194	1,582	3,587	671	429	506	320	— étamées, cuivrées, etc.
796	— roh, 40—100 kg per Stück	1,576	2,715	890	2,928	32	121	71	86	— peintes; vernies, etc.
796	— roh, 5—40 kg per Stück	2,380	3,142	1,573	3,135	112	403	326	198	— émaillées
796	— roh, weniger als 5 kg per Stück	1,169	1,167	981	1,204	117	49	24	82	Ouvrages en fonte grise:
797	— emailliert	1,044	1,405	913	1,486	8	8	5	1	— bruts, 100 kg ou plus par pièce
798	— andere 100 kg und mehr per Stück	190	216	314	324	72	111	44	286	— bruts, 40 à 100 kg par pièce
799	— andere, 40—100 kg per Stück	186	335	199	258	76	32	23	7	— bruts, 5 à 40 kg par pièce
800	— andere, 5—40 kg per Stück	512	565	327	362	130	146	91	71	— moins de 5 kg par pièce
801	— andere, weniger als 5 kg per Stück	533	566	342	464	48	28	21	28	— émaillées
809	Schmiedewaren, andere als rohe, von weniger als 25 kg per Stück	787	851	941	855	532	399	514	264	— autres, 100 kg ou plus par pièce
815	Kupfer in Barren, Blöcken etc.	1,283	697	1,087	441	9	9	116	4	— autres, 40 à 100 kg par pièce
816	Kupferbruch, Altmittel	900	1,264	1,372	1,091	1,092	2,675	1,456	1,558	— autres, 5 à 40 kg par pièce
817	Kupfer in Stangen, Blech	2,340	2,348	3,354	2,439	290	424	422	253	— moins de 5 kg par pièce
818	Kupferdraht	4,305	4,339	4,353	5,303	90	91	64	124	Fil de cuivre
819	Kupferrohre	543	580	746	590	76	72	31	56	Tuyaux de cuivre

Gebrauchs- tarif Zoll d. d.	Gattung der Ware	Einfuhr — Importation				Ausfuhr — Exportation				Nature de la marchandise
		Juli — Juillet		August — Août		Juli — Juillet		August — Août		
		1918	1912	1918	1912	1918	1912	1918	1912	
833	Knpferwaren:	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	Ouvrages en cuivre:
834	— roh, nicht abgedreht	81	142	86	91	45	50	48	30	— bruts, non tournés
835	— abgedreht	165	165	164	192	38	80	20	27	— tournés
836	— poliert, mattiert	262	271	235	275	60	85	47	103	— polis, matés
836	— vernickelt, bemalt etc.	341	464	351	388	128	84	108	95	— nickelés, peints, etc.
841	Weichblei in Barren, Blöcken etc.	2,316	3,601	1,571	5,343	35	26	31	1	Plomb doux en barres, saumons, etc.
848	Zinn in Barren, Blöcken etc.	2,306	2,472	1,516	2,215	1,583	2,494	1,656	1,772	Zinc en barres, saumons, etc.
849	Zinn, gewalzt, Stangen, Blech etc.	1,519	1,628	1,801	1,024	5	4	5	—	Zinc laminé, barres, tôle, etc.
853	Zinn in Barren, Blöcken, Platten	1,201	968	1,325	1,383	5	41	4	19	Etain en barres, saumons, plaques
856	Stanniol	102	149	87	207	118	60	86	81	Tain
860	Nickel, gewalzt, Blech, Röhren etc.	332	333	295	342	3	4	2	1	Nickel laminé, tôle, tuyaux, etc.
862	Aluminium, rein, in Masseln etc.	21	26	27	322	6,872	6,677	4,962	6,201	Aluminium pur, en masses, etc.
863	Aluminium, rein etc., in Stangen, Blech, Röhren, Draht	228	233	129	395	256	191	174	334	Aluminium pur, etc., en barres, tôle, tuyaux, fil.
869a	Gold, unbearbeitet	1,036	2,620	2,100	2,411	100	74	40	75	Or, non ouvré
869b	Silber, unbearbeitet	7,693	6,943	5,474	6,416	1,189	631	678	557	Argent, non ouvré
869d	Gold, gemünzt	69	1,020	214	1,384	808	309	509	391	Or monnayé
869e	Silber, gemünzt	40,370	20,269	21,496	20,228	2,271	2,163	2,313	3,917	Argent monnayé
874a	Gold- und Silberschmiedwaren	1,190	1,217	751	947	129	69	93	103	Orfèvrerie et argenterie
874b	Bijouterie, echt	880	812	671	814	163	174	135	170	Bijouterie vraie
	Maschinen und Fahrzeuge									Machines et véhicules
	Maschinenteile, roh vorgearbei:	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	Pièces de machines, grossièrement ébauchées:
879	— grobe	6,835	4,651	6,353	4,717	193	64	164	81	— grossières
880	— unter 50 kg per Stück	236	197	327	243	4	2	3	2	— de moins de 50 kg par pièce
881	Dampfkessel etc.: aus Eisen	2,433	2,366	2,210	2,619	2,668	683	2,125	1,060	Chaudières, etc.: en fer
884	Spinnerei- und Zwirnereimaschinen	1,460	856	1,134	940	748	1,198	1,067	635	Machines pour la filature et le retordage
885	Webstühle	198	181	53	23	4,169	4,520	4,215	4,061	Métiers à tisser
886	Anderc Webermaschinen	241	146	290	401	1,129	1,909	1,582	1,181	Autres machines pour le tissage
887	Strick-, Wirk- und Verlettschmaschinen	118	82	186	81	332	215	227	182	Machines à tricoter, etc.
888	Stickmaschinen, Fädelmaschinen	384	3,506	535	3,659	1,904	1,237	1,216	1,427	Machines à broder et à enfiler
889	Nähmaschinen und fertige Teile	518	758	753	894	101	53	63	92	Machines à coudre et pièces finies
890	Maschinen für den Buchdruck etc.	1,320	747	944	1,193	403	483	300	403	Machines pour l'imprimerie, etc.
892	Hauswirtschaftliche Maschinen	376	350	235	251	26	35	21	26	Machines pour l'économie domestique
893b	Landwirtschaftliche Maschinen	976	1,229	1,278	1,478	301	395	697	504	Machines pour l'agriculture
	Maschinen der Tarifpositionen 894—898:									Les machines des numéros 894 à 898 dn tarif d'usage:
M-Dy.	Dynamo-elektrische Maschinen	239	397	797	2,480	6,637	4,004	7,101	5,824	Machines dynamo-électriques
M. 1	Papiermaschinen; Färberei-, Zengdruck-, Bleicherei- und Appreturmaschinen	616	471	4,334	570	201	153	94	262	Machines pour la fabrication du papier; machines pour la teinturerie, l'impression sur étoffes, le blanchiment et l'apprêtage
M. 2	Müllereimaschinen	86	158	48	183	6,942	8,008	6,548	7,258	Machines pour la minoterie
M. 3	Wasserkraft- u. Winddruckmasch., Pump.	371	747	442	346	4,129	2,788	4,637	6,253	Moteurs hydrauliques et à vent; pompes
M. 4	Dampfmaschinen, Dampfturbinen etc.	892	883	151	560	5,815	8,010	6,235	5,109	Machines à vapeur; turbines à vapeur, etc.
M. 5	Gas-, Petrol-, Benzin-, Heißluft- und Druckluftmaschinen etc.	127	80	186	208	5,467	5,217	5,692	5,622	Moteurs à gaz, à pétrole, à benzine, à air chaud, à air comprimé, etc.
M. 6	Werkzeugmaschinen	3,407	3,581	2,684	3,751	1,232	993	642	950	Machines-outils
M. 7	Maschinen für die Herstellung von Nahrungsmitteln; Kühlenanlagen; Luftkompressoren	1,349	1,074	832	1,071	2,490	2,270	1,673	3,209	Machines pour la fabrication de substances alimentaires; installations frigorifiques; compresseurs d'air
M. 8	Maschinen für die Fabrikation von Ziegeln, Cement etc.	425	833	14,648	1,293	765	753	430	374	Machines pour la fabrication des tuiles, du ciment, etc.
M. 9	Maschinen u. mech. Geräte, nicht genannte	6,217	6,656	4,636	5,163	3,429	3,286	3,153	3,282	Machines et engins mécan. non dénommés
899	Eiserne Konstruktionen etc.	2,441	1,810	4,004	4,655	729	456	1,250	423	Constructions en fer, etc.
913b	Fuhrwerke und Fahrräder mit Motor:									Voitures, bicyclettes et tricycles à moteur:
914b	— ohne Leder, ohne Polster	388	475	310	379	1,190	1,344	1,107	1,748	— sans cuir, non rembourrés
914b	— mit Leder oder Polster	838	499	553	382	457	550	578	375	— avec cuir, rembourrés
915	Bicycles und Tandems ohne Motor	239	181	123	174	2	2	2	1	Bicyclettes et tandems sans moteur
	Uhren	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Horloges et montres
933a	Uhrgehäuse, fertig, aus Nickel etc.	20,608	13,281	20,432	11,036	162,795	161,629	178,477	208,641	Boîtes de montres, finies, en nickel, etc.
933b	Uhrgehäuse, fertig, aus Silber	357	106	481	235	24,487	20,783	23,549	28,648	Boîtes de montres, finies, en argent
933c	Uhrgehäuse, fertig, aus Gold	277	317	319	27	10,140	7,409	7,914	9,238	Boîtes de montres, finies, en or
935a	Silberne Taschenuhren	2,877	1,043	3,283	2,048	686,261	582,992	683,544	672,618	Montres nickel, etc.
935b	Silberne Taschenuhren	243	300	279	297	250,846	248,022	280,255	306,008	Montres argent
935c	Goldene Taschenuhren	261	544	57	219	78,809	69,622	88,984	99,089	Montres or
935d	Chronographen, Repetieruhren etc.	1	—	19	—	2,050	3,235	2,320	3,529	Chronographes, montres à répétition, etc.
934	Fertige Bestandteile	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	Pièces détachées finies
934		13	15	15	12	187	140	165	174	
	Instrumente und Apparate									Instruments et appareils
937	Astron., geod., u. mathem. Instrumente	3	4	3	3	14	20	10	11	Instr. astron., géodés., mathém.
948	Gasmes., Kassakontrollapparate, Rechen- und Schreibmaschinen	282	289	215	232	68	67	174	60	Compteurs à gaz, caisses-contrôles, machines à calculer et à écrire
953	Elektrische Kontroll-Apparate etc.	68	64	59	70	111	87	107	59	Compteurs électriques
955	Phonographen, Kinematographen etc.	76	79	58	84	490	477	671	549	Phonographes, cinématographes, etc.
956	Nicht genannte Instrumente u. Apparate für angewandte Elektrizität	338	407	452	478	960	815	946	880	Instrumente et appareils pour les applications de l'électricité, non dénommés
957	Pianos, Tafel- und Flügelklaviere	374	382	342	224	9	8	21	22	Pianos, pianos droits ou à queue
958	Musikwerke, fertige	14	34	18	36	118	81	121	121	Boîtes à musique, finies
	Chemikalien und Farwaren									Espèces chimiques et couleurs
989	Kolophonum	2,977	1,874	3,511	1,573	—	—	—	—	Colophane
995	Terpentinöl	2,091	1,609	2,161	1,901	18	13	—	23	Essence de térébenthine
998	Weinstein, ungereinigt	2	2	2	—	41	192	41	29	Tartre brut
1000	Aetzkali, Aetznatron, fest	8,245	7,268	7,265	8,211	—	12	57	—	Potasse et soude caustiques, à l'état solide
1010	Calciumcarbid	—	8	64	—	20,974	20,882	29,102	34,548	Carbure de calcium
1012	Chlorkalk	1,136	621	1,169	492	55	234	171	—	Chlorure de chaux
1036	Schwefelsäure, schweflige Säure	5,665	7,326	8,213	8,947	609	483	1,209	960	Acide sulfurique, acide sulfureux
1044	Kupfervitriol und Fungivore	1,402	1,792	2,732	266	119	28	—	—	Vitriol de cuivre et fungivores
1051	Essigsäure mit brenzlichem Geruch; Milchsäure; Holzgeist, ungereinigt; Aceton; etc.	1,124	1,837	1,568	1,145	248	447	347	223	Acide acétique à odeur empyreumatique; acide lactique; esprit de bois, brut; acétone; etc.
1055	Gerbstoffextrakte	1,934	1,914	1,917	1,903	1,181	908	1,275	1,448	Extraits tannants
1065a	Steinkohlenteerderivate etc.	2,966	2,525	2,821	2,425	117	11	54	20	Dérivés du goudron de houille, etc.
1065b	Benzin	18,455	16,660	17,075	15,161	—	—	—	—	Benzine
1065c	Anilin	1,036	1,033	744	987	—	11	8	15	Aniline
1065d	Anilinverbindungen	585	736	704	547	136	67	102	75	Combinaisons d'aniline
1075	Leim	451	462	350	567	1,200	647	851	1,060	Colle-forte pour menuisiers, etc.
1095	Blaulolzeextrakt etc.	461	503	397	511	563	629	358	369	Extrait de bois de Campêche, etc.
1098	Anilinfarben; Teerfarben	555	479	578	499	6,106	5,916	4,981	6,801	Couleurs d'aniline, etc.
1113	Firnisse, Lacke und Siccative	741	786	659	711	65	63	50	59	Vernis, laques et siccatifs
	Technische Fette, Öle etc.									Graisses, huiles, etc.
1115	Leinöl, unverarbeitet	3,630	3,530	4,351	3,158	—	—	—	—	Huile de lin, brute
1116	Olivenöl, denaturiert etc.	474	601	436	560	2	28	—	23	Huile d'olives, dénaturée, etc.
1118	Flüssige Fette und Öle, nicht genannte, unverarbeitet	1,810	3,354	2,768	3,050	—	27	1	20	Graisses liquides et huiles, non dénommées, non travaillées
1120	Kokosöl, Palmöl etc., unverarbeitet	2,356	3,594	2,024	3,027	—	—	—	20	Huile de coco, huile de palme, etc., brutes
1121	Talg, Knochenfett etc., unverarbeitet	1,395	775	2,820	543	134	144	90	265	Suif, graisses d'os, etc., bruts
1126	Petroleum	44,516	54,904	42,806	50,226	—	—	—	—	Pétrole
1129	Paraffine und Ceresine, rein	322	349	501	650	1	1	—	—	Paraffine et cérésine, pures
1131b	Maschinenschmieröle	12,327	11,029	10,568	11,346	34	63	23	44	Huiles pour le graissage des machines
1141	Seifen, gewöhnliche; Schmierseife	2,100	1,966	1,361	1,763	48	30	44	26	Savons ordinaires; savon mou
	Nicht anderweit genannte Waren									Articles non dénommés ailleurs
1145	Quincaillerie- und Merceriwaren	1,173	1,188	1,079	1,099	106	92	79	61	Quincaillerie et mercerie
1146	Falsche Bijouterie	53	65	44	56	1	—	1	—	Bijouterie fausse
1149	Güßlampen mit Fassung	98	176	93	115	26	25	14	38	Lampes à incandescence, avec douille
1159b	Bureaubedürfnisse etc.	289	287	302	332	15	18	10	11	Fournitures de bureau, etc.
1160	Spiezeug aller Art	720	836	1,035	825	8	7	9	15	Jouets de tout genre

Société de l'Hôtel Beau-Séjour et Kurhaus à Château d'Oex

Messieurs les actionnaires sont convoqués en
assemblée générale ordinaire
le mardi, 11 novembre prochain, à 3.15 heures du jour
à l'Hôtel Splendide, à Montreux

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport de la commission de vérification.
- 3° Votation sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Communication du conseil au sujet de l'exploitation de l'hôtel. 2768 (27659 L)
- 5° Nominations statutaires.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées à la Banque de Montreux jusqu'à mardi, 11 novembre, à midi, contre présentation des titres.

Le bilan, le compte de profits et pertes et les rapports sont à la disposition de MM. les actionnaires à la Banque de Montreux.

Le conseil d'administration.

Schweizerische Bundesbahnen Kreis II

Konkurrenzausschreibung

Die Kreisdirektion II der Schweizerischen Bundesbahnen in Basel eröffnet Konkurrenz über den Verkauf der nachgenannten Altmaterialien der Werkstätten Olten und Biel, lieferbar vom 1. Januar bis 31. Dezember 1914.

	Olten	Biel
	Tonnen	Tonnen
Eisen- und Bleche	etwa 400	120
Eisen- und Stahldrehspäne	450	150
Stahlabfälle (Brückelstahl, Spiral- und Tragfedern)	20	20
Maschinenguss	50	20
Bremsklötze	250	60
Brandguss (Roststäbe usw.)	50	30
Gusspne	5	5
Stahlbandagen mit Rillen	120	80

Auskunft über die Verkaufsbedingungen erteilen die Werkstätten Olten und Biel. Angebote auf das Ganze oder auf einzelne Positionen mit der Aufschrift „Angebot für Altmaterial der Werkstätten S. B. B. Olten und Biel“ sind spätestens bis 20. November 1913 der unterzeichneten Kreisdirektion verschlossen einzureichen. (7486 Q) (2767.)

Die Angebote bleiben bis 20. Dezember 1913 verbindlich.

Basel, den 29. Oktober 1913.

Kreisdirektion II
der Schweizerischen Bundesbahnen.

Schweizerische Bundesbahnen Kreis II

Die Kreisdirektion II der Schweizerischen Bundesbahnen in Basel eröffnet Konkurrenz über folgende Lieferungen von Eisenguss für die Werkstätten Olten und Biel:

	Olten	Biel
	Tonnen	Tonnen
Maschinenguss	etwa 45	30
Kolbenringguss	12	10

Die Ablieferung hat gemäss den Bestellungen der Werkstätten sukzessive im Laufe des Jahres 1914 zu erfolgen.

Die Angebote sollen sich für spesenfreie Lieferung auf Station Olten, beziehungsweise Biel, verstehen. Nähere Auskunft über die Lieferungsbedingungen erteilen die Werkstätten Olten und Biel.

Offerten auf das Ganze oder auf einzelne Positionen sind spätestens bis 20. November 1913 der unterzeichneten Kreisdirektion verschlossen mit der Aufschrift „Angebot für die Lieferung von Eisenguss“ einzureichen. (7485 Q) (2766.)

Die Angebote bleiben bis 20. Dezember 1913 verbindlich.

Basel, den 29. Oktober 1913.

Kreisdirektion II
der Schweizerischen Bundesbahnen.

Weizenankauf

Die Schweizerische Militärverwaltung kauft neuen Südruss-Weizen.

Angebote sind bis 12. November, abends, verschlossen und mit der Aufschrift „Weizenankauf“ versehen, der unterzeichneten Amtsstelle einzusenden, von welcher auch das bezügliche Pflichtenheft bezogen werden kann.

Bern, den 28. Oktober 1913.

Edg. Oberkriegskommissariat.

4³/₄ % Anleihen der Politischen Gemeinde Tablat (Kanton St. Gallen)

von 1913

Fr. 1,000,000

aufgenommen zur Umwandlung der bisher kurzfristig beschafften Mittel für die von den Bürgerversammlungen am 16. Juli 1911, 10. März 1912 und 8. Dezember 1912 beschlossenen Ausgaben (Bahnhofzufahrtsstrassen, Kanalisationen, Friedhofanlage, Liegenschaftsankäufe, Katastervermessung).

Inhaber-Obligationen à Fr. 1000; Zinszahlung semesterweise per 15. April und 15. Oktober; Rückzahlung definitiv am 15. Oktober 1923, fakultatives Kündigungsrecht für die Debitoren ab 15. Oktober 1918; Zins- und Kapitalzahlung: spesenfrei bei der Gemeindekasse in St. Fiden und bei den unten verzeichneten Bankinstituten.

Emissionspreis: pari. Der Ratassins vom Einzahlungstage bis zum nächsten Zinstage (15. April 1914) wird bei der Uebnahme der Titel vergütet. Liberierungsfrist bis 31. Januar 1914; Ausführliche Prospekte zur Verfügung. (3969 G) (2761 I)

St. Fiden, 15. Oktober 1913.

Finanzverwaltung der politischen Gemeinde Tablat.

Zeichnungs- bzw. Einzahlungsstellen:

Schweiz. Bankgesellschaft (vormals Bank in Winterthur, Zürich, Tögen, Rapperswil, Rorschach, Wil-Flawil, Aadorf, Gossau, St. Fiden, Schaffhausen, Zürich, Martigny, Appenzell, A. Sarasin & Co. in Basel, Thurgauische Hypothekbank, Frauenfeld, Aarberg, Kreuzlingen, Romanshorn, Weinfelden.

St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen, Rorschach, Wil, Wattwil, Mels, Rapperswil, Degersheim, Appenzell-Ausser-Rhodische Kantonalbank, Herisau, Heiden, Gais und Teufen, Glarner Kantonalbank, Glarus, Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen, Tessiner Kantonalbank, Bellinzona, Locarno, Lugano, Mendrisio, Chiasso, Freiburger Kantonalbank, Freiburg.

Aufforderung

Das von der Schweizerischen Volksbank in Zürich 1 ausgestellte Einlageheft No. 40042 zu Gunsten des Herrn S. D. Lutomirski, Kaufmann, Schweizergasse 21, Zürich 1 wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Titels werden hiemit aufgefordert, solches innert sechs Monaten von heute hinweg bei der Unterzeichneten vorzuweisen, ansonst derselbe als verloren angesehen und der Gegenwert dem eingetragenen Gläubiger ausbezahlt würde.

Zürich, den 27. Oktober 1913.

Schweizerische Volksbank.

Rechnungsruf

In Nachlassache des unterm 27. Oktober 1913 verstorbenen Herrn Heinrich Zimmermann, Viehhändler, von Neuenkirch, wohnhaft gewesen Bernstrasse Nr. 3c in Luzern, haben die Erben den Rechnungsruf nach § 72 des Einführungsgesetzes zum Z. G. B. verlangt.

Die Gläubiger und Schuldner des Erblassers, einschliesslich allfälliger Bürgschaftsgläubiger, werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprachen und Schulden bis zum 30. November nächsthin bei der Teilungskanzlei der Stadt Luzern anzumelden. 2764 (4268 Lz)

Den Gläubigern des Erblassers, welche die Anmeldung ihrer Forderungen versäumen, sind die Erben weder persönlich, noch mit der Erbschaft haftbar (Art. 590 & 591 des Z. G. B.).

Luzern, den 29. Oktober 1913.

Per Teilungskanzlei,

I. Teilungsschreiber: R. Bühlmann.

Conservenfabrik Lenzburg vorm. Henckell & Roth in Lenzburg

Auslosung von 42 Obligationen à Fr. 1000 unseres Obligationen-Anleihe von Fr. 1,000,000 vom 19. April 1904

Laut Titelbedingungen und Amortisationsplan kommen auf den 30. April 1914 Fr. 42,000 des obigen Anleihe zum Rückzahlung und es sind heute vor Notar, laut aufgestellter, öffentlicher Urkunde folgende Obligationen-Nummern ausgelost worden:

5, 6, 7, 9, 14, 62, 73, 184, 257, 258, 260, 283, 320, 321, 437, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 525, 526, 527, 566, 725, 726, 742, 743, 853, 858, 861, 862, 863, 882, 885, 892, 893, 981, 982, 983, 984.

Wir kündigen diese Obligationen zur Rückzahlung auf den 30. April 1914, mit welchem Tage auch deren Verzinsung aufhört.

Die Titel sind mit sämtlichen, nicht verfallenen Coupons versehen, bei den ordentlichen Zahlstellen zur Rückzahlung vorzuweisen. (2751 I)

Lenzburg, den 28. Oktober 1913.

Conservenfabrik Lenzburg
vorm. Henckell & Roth.

WSBARSTOW & CO
INCORPORATED
BERATHUNGS- UND
BAU-INGENIEURE
befassen sich mit der Finanzierung und Leitung von
Electricischen Bahnen
und Beleuchtungs-Gesellschaften, etc.
50 Pine Street New York

Gewissenhafter Bankangestellter, 27 Jahre alt, sucht!

Vertrauensposten

Deutsch und Französisch perfekt, Vorkenntnisse im Englischen und Italienischen. Bilanzsicher. Bewandert im Betreibungs-, Börsen- und Effektenwesen. Prima Referenzen, kautionsfähig.

Offerten gefl. unter 2766 H. A. B. an Haasenstein & Vogler, Bern.

**INSTITUT
CGRÜRING-BERNE**
SOCIÉTÉ ANONYME
Recherches commerciales et privées
Suisse et Etranger

Der Bund

Täglich 2 mal in
Bern erscheinend

Auflage über 21,000

Amlich beglaubigt

Vorzügliches
Insertions-Organ

Ausschliessliche Inseratenannahme:

Haasenstein & Vogler

Schöne Zeitungsmakulatur bei
Haasenstein & Vogler

Association suisse des Conseils en matière de Propriété industrielle

Administration actuelle: Rue de l'Hôpital 32, à Berne

Les Brevets d'invention spécifiés ci-bas sont à vendre,
soit en toute propriété, soit par voie de licences d'exploitation



Verband Schweizerischer Patentanwälte

Administration zur Zeit: Spitalgasse 32, in Bern

Die unten spezifizierten Patente sind zu verkaufen und zwar
entweder durch Abtretung der Patente selbst oder durch Lizenzverträge

(2742)

1925) Le propriétaire du brevet suisse n° 54645, du 20 octobre 1910, pour **Machine à fabriquer la soie artificielle**, désire entrer en relations avec les fabricants suisses en vue de la fabrication du dispositif breveté. Il serait disposé à vendre complètement le dit brevet, à en concéder des licences, ou encore à recevoir toutes autres propositions visant à la mise en oeuvre de cette invention en Suisse.

Adresser les offres et propositions à M. A. Mathey-Doret, ingénieur-conseil, à La Chaux-de-Fonds.

1932) La propriétaire du brevet suisse n° 45683, du 17 novembre 1908, pour **Embrayage métallique à disques**, désire entrer en relations avec les fabricants suisses en vue de la fabrication du dispositif breveté. Elle serait disposée à vendre complètement le dit brevet, à en concéder des licences, ou encore à recevoir toutes autres propositions visant à la mise en oeuvre de son invention en Suisse.

Adresser les offres et propositions à M. A. Mathey-Doret, ingénieur-conseil, à La Chaux-de-Fonds.

1934) La propriétaire du brevet suisse n° 54365, du 12 octobre 1910, pour **Rasoir de sûreté**, désire entrer en relations avec les fabricants suisses, en vue de la fabrication du dispositif breveté. Elle serait disposée à vendre complètement le dit brevet, à en concéder des licences, ou encore à recevoir toutes autres propositions visant à la mise en oeuvre de son invention en Suisse.

Adresser les offres et propositions à M. A. Mathey-Doret, ingénieur-conseil, à La Chaux-de-Fonds.

1927) Der Inhaber des schweizerischen Patentes Nr. 43474, vom 11. November 1908, betreffend ein **Verfahren zur Herstellung von Aluminiumnitrid**, wünscht dasselbe zu verkaufen, Lizenzen zu erteilen, oder andere die Ausübung der Erfindung in der Schweiz bezweckende Anträge zu erhalten.

Auskunft erteilt Ingenieur A. Ritter, Patentanwalt, Rümelinbachweg 11, in Basel.

1928) Der Inhaber des schweizerischen Patentes Nr. 55229, vom 3. Oktober 1910, betreffend eine **Neuerung an Prismenteleskopen und ähnlichen optischen Instrumenten**, wünscht dasselbe zu verkaufen, Lizenzen zu erteilen oder andere die Ausübung der Erfindung in der Schweiz bezweckende Anträge zu erhalten.

Auskunft erteilt Ingenieur A. Ritter, Patentanwalt, Rümelinbachweg 11, in Basel.

1936) Les titulaires du brevet suisse n° 53670, du 10 octobre 1910, relatif à une **Baignoire spécialement destinée aux malades et aux blessés**, désirent vendre ce brevet, en concéder des licences d'exploitation ou recevoir toute autre proposition visant à la mise en oeuvre de l'invention en Suisse.

Pour tous renseignements s'adresser à M. A. Ritter, ingénieur-conseil, 11, Rümelinbachweg, à Bâle.

1937) Der Inhaber des schweizerischen Patentes Nr. 49615, vom 6. Oktober 1909, betreffend eine **Vorrichtung zur Führung des Notenbandes an Musik-Aufnahmewerken**, wünscht dasselbe zu verkaufen, Lizenzen zu erteilen oder andere die Ausübung der Erfindung in der Schweiz bezweckende Anträge zu erhalten.

Auskunft erteilt Ingenieur A. Ritter, Patentanwalt, Rümelinbachweg 11, in Basel.

1941) Die Inhaberin des schweizerischen Patentes Nr. 45018, vom 9. Oktober 1908, betreffend eine **Patronenzuführungseinrichtung bei Feuerwaffen, insbesondere selbsttätigen Feuerwaffen**, wünscht dasselbe zu verkaufen, Lizenzen zu erteilen oder andere die Ausübung der Erfindung in der Schweiz bezweckende Anträge zu erhalten.

Auskunft erteilt Ingenieur A. Ritter, Patentanwalt, Rümelinbachweg 11, in Basel.

1942) Die Inhaber der schweizerischen Patente Nr. 50550, vom 12. Oktober 1909, und Nr. 50551, vom 19. Oktober 1909, betreffend: **Schreibmaschinen**, wünschen dieselben zu verkaufen, Lizenzen zu erteilen oder andere die Ausübung der Erfindungen in der Schweiz bezweckende Anträge zu erhalten.

Auskunft erteilt Ingenieur A. Ritter, Patentanwalt, Rümelinbachweg 11, in Basel.

1943) Le titulaire du brevet suisse n° 39408, du 1^{er} mars 1907, relatif à une **Machine à fabriquer des objets en béton**, désire vendre ce brevet, en concéder des licences d'exploitation ou recevoir toute autre proposition visant à la mise en oeuvre de l'invention en Suisse.

Pour tous renseignements s'adresser à M. A. Ritter, ingénieur-conseil, 11, Rümelinbachweg, à Bâle.

1944) Die Inhaber des Schweizer Patentes de Modzelewski et Moscicki, Nr. 38525, vom 30. Oktober 1906, auf: **Aluminiumelektrolytkondensator**, wünschen mit schweizerischen Fabrikanten, bzw. Interessenten in Verbindung zu treten und sind gerne bereit, Lizenzen zu erteilen oder das Patent zu verkaufen.

Gefl. Offerten oder Vorschläge werden durch Herrn E. Imer-Schneider, ingénieur-conseil, 8, Boulevard James Fazy, in Genf, bereitwilligst weiterbefördert.

1945) Die Inhaber des Schweizer Patentes Ashcroft, Nr. 30081, vom 8. Oktober 1903, auf: **Apparat zur Herstellung von Alkalimetallen vermittelst Elektrolyse**, wünschen mit schweizerischen Fabrikanten, bzw. Interessenten in Verbindung zu treten und sind gerne bereit, Lizenzen zu erteilen oder das Patent zu verkaufen.

Gefl. Offerten oder Vorschläge werden durch Herrn E. Imer-Schneider, ingénieur-conseil, 8, Boulevard James Fazy, in Genf, bereitwilligst weiterbefördert.

1946) Les propriétaires des brevets suisses Gunning: n° 21501, du 21 avril 1900, pour **Appareil pour allumer et éteindre automatiquement des lampes à des heures déterminées**, et n° 35235, du 7 décembre 1905, pour **Appareil pour ouvrir et fermer un circuit électrique à des moments prédéterminés**, désirent entrer en relation avec des fabricants suisses, en vue de la fabrication de l'article breveté, et seraient disposés à céder des licences d'exploitation ou à vendre leur brevet.

Prière d'adresser les offres ou propositions à Mr. E. Imer-Schneider, ingénieur-conseil, 8, Boulevard James Fazy, à Genève, qui les transmettra volontiers à qui de droit.

1922) Die Inhaber der Schweizer-Patente:

Nr. 49904, Verfahren zur Herstellung von porösem Bariumoxyd;

Nr. 50074, Verfahren zur Umwandlung von reinem, kristallisiertem Bariumhydroxyd, in reines, annähernd wasserfreies, amorphes Bariumhydroxyd;

Nr. 55371, Verfahren zur Herstellung von reinem, amorphem, wasserfreiem Bariumhydroxyd;

Nr. 55372, Verfahren zum Schutz des Ofenmaterials bei der Herstellung von porösem Bariumoxyd,

wünschen mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten, behufs Verkaufs der Patente, bzw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation der Patentgegenstände in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich I.

1929) Die Inhaber des Schweizerpatentes Nr. 53414, betreffend «**Vorrichtung zur Entnahme von Spulen aus einem Magazin für die Schusspatronen-auswechslung an Webstühlen**», wünschen mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten, behufs Verkaufs des Patentes, bzw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich I.

1930) Die Inhaberin des Schweizerpatentes Nr. 54237 betreffend **Machine pour poser des couvercles sur des boîtes en carton**, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten, behufs Verkaufs des Patentes, bzw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich I.

1931) Der Inhaber des Schweizerpatentes Nr. 53507 betreffend **Appareil d'attelage automatique pour voitures de tramways et de chemins de fer**, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten, behufs Verkaufs des Patentes, bzw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich I.

1947) Die Inhaberin der Schweizerpatente:

Nr. 41769, Turmartiger Absorptionsapparat, insbesondere für Schwefelsäureanhydrid, und

Nr. 49757, Vorrichtung zur Darstellung von Schwefelsäureanhydrid nach dem Kontaktverfahren,

wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten, behufs Verkaufs der Patente, bzw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Ausübung der Patente in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich I.

1948) Der Inhaber des Schweizerpatentes Nr. 32891, betreffend **Apparat zur Behandlung von Gasen und Gasgemischen mit elektrischen Lichtbogen**, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bzw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Ausübung des patentierten Verfahrens in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden, an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich I.



E. Imer-Schneider, Genf
Boulevard James Fazy 8

H. Kirchhofer, Zürich
vorm. Bourry-Séguin & Co.
Löwenstrasse 51

Ed. v. Waldkirch, Bern
(Advokat), Schwanengasse 8

A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds, rue Léopold-Robert 70

E. Blum & Co., Zürich
Bahnhofstrasse 74, Uraniastrasse

A. Ritter, Basel
Birsigstr. 2, Rümelinbachweg 11

Naegeli & Co., Bern
Spitalgasse 32

